

»Glänzend geschriebenes
Buch«

Der Standard

»Eines der interessantesten Bücher der letzten Jahre«
Frankfurter Allgemeine Sonntagszeitung

Drogen im Dritten Reich

纳粹嗑药史

* 德国亚马逊年度畅销书

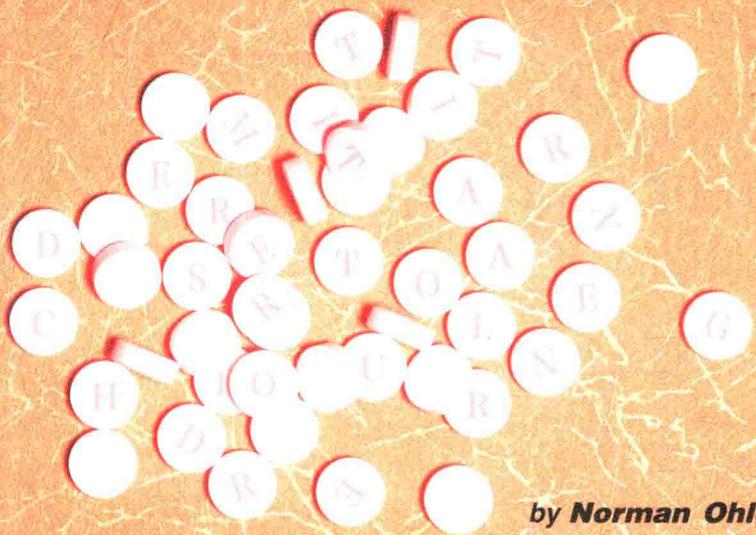
* 《纽约时报》全国畅销书

* 翻译成 25 种语言在全世界出版

* 电影改编权已被派拉蒙 (Paramount) 购买

〔德〕诺曼·奥勒 | 著 强朝晖 | 译

纳粹德国不为人知的毒品依赖史



亢奋战

DER TOTALE RAUSCH

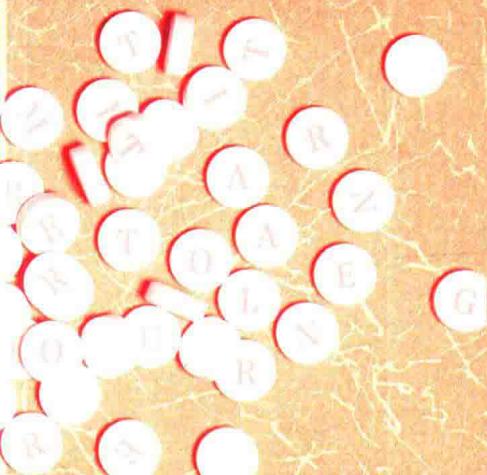
“A revelatory work that considers Hitler’s career in a new light. *Blitzed: Drugs in the Third Reich* is that rare sort of book whose remarkable insight focuses on a subject that’s been overlooked, even disregarded by historians.”

—The San Francisco Chronicle

〔德〕诺曼·奥勒 | 著 强朝晖 | 译

纯粹在嗑药史 DER REINEN ALKALOID-GESCHICHTE

by Norman Ohler



社会科学文献出版社

SOCIAL SCIENCES ACADEMIC PRESS (CHINA)

图书在版编目(CIP)数据

亢奋战：纳粹嗑药史 / (德) 诺曼·奥勒
(Norman Ohler) 著；强朝晖译。-- 北京：社会科学文献出版社，2018.10

ISBN 978 - 7 - 5201 - 2806 - 3

I. ①亢… II. ①诺… ②强… III. ①德意志第三帝国 - 毒品 - 社会生活 - 史料 IV. ①K516.44 ②D751.68

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2018) 第 103638 号

亢奋战：纳粹嗑药史

著者 / [德] 诺曼·奥勒 (Norman Ohler)

译者 / 强朝晖

出版人 / 谢寿光

项目统筹 / 董风云

责任编辑 / 张金勇 张 騎

出版 / 社会科学文献出版社 · 甲骨文工作室 (010) 59366551

地址：北京市北三环中路甲 29 号院华龙大厦 邮编：100029

网址：www.ssap.com.cn

发行 / 市场营销中心 (010) 59367081 59367018

印装 / 北京盛通印刷股份有限公司

规格 / 开本：889mm × 1194mm 1/32

印张：10.625 字数：247 千字

版次 / 2018 年 10 月第 1 版 2018 年 10 月第 1 次印刷

书号 / ISBN 978 - 7 - 5201 - 2806 - 3

著作权合同 / 图字 01 - 2016 - 7552 号

登记号

定价 / 69.00 元

本书如有印装质量问题，请与读者服务中心 (010 - 59367028) 联系

▲ 版权所有 翻印必究



LEADER
VIA
TOLERANCE
B
R
O
W
N
G
E
A
Z
K
L
E
I
S
T

让 我 们



一 起 追 寻

Originally published in the German language as „Der totale Rausch. Drogen im Dritten Reich“

By Norman Ohler

With an afterword by Hans Mommsen.

Copyright © 2015, Verlag Kiepenheuer & Witsch GmbH & Co. KG, Cologne/Germany

D

C

0

中文版序

我最初的打算是写一本关于纳粹和毒品的小说。但是，当我开始为写作做调研时，我才发现，史实本身远比虚构更有趣。于是我决定改变计划，写作一本非虚构作品。身为一名小说家，这个决定对我来说，仿佛纵身跃入一池冷水，或只身闯入一片陌生的山林。然而，这一点恰恰是令我着迷之处。如今，得知自己的研究成果能有幸与中国读者见面，我感觉分外高兴。随着我们所处的不同社会制度之间的关系不断拉近，交流的重要性日益凸显，特别是那些容易被忽视的与政治相关的原则性问题，更应当成为各方交流的内容。

本书探讨的主题是毒品在某种特定政治体制下所扮演的角色，但其实在世界上的许多地方，我们都可以观察到类似的现象。对所谓“管制药物”的监管是一种有效的权力手段。执政者通过这种方式来调控，哪些用于刺激大脑的药物是合法的，哪些是违法的。这种调控并不是以科学认知为根据，而是出于意识形态的考虑。受美国发动的禁毒战的影响，毒品研究迄今仍然停留于初始阶段。对于那些能够让我们变得更聪明、更敏感的药物，我们无权了解，更无权服用；相反，那些可以把我们变成工作和战斗机器的药物，只要凭处方便可以在药店买到。

当然，在德国的例子中最有意思的是，纳粹一直努力在外

界面前为自己打造一副清白形象。

墨索里尼对法西斯主义的原始定义是：“法西斯主义应该被称为社团主义才更为正确，因为它结合了国家和社团的力量。”在今天人类建立的庞大世界共同体中，我们应当时刻保持警觉，及早发现和遏止一切仿效法西斯主义的苗头。

《亢奋战》讲述的这段历史会让我们发现，中国人自己也曾有过类似的经历：一个政治体制试图通过对某种强效物质的控制，来行使自己的权力，就像英帝国为了满足自身的殖民经济利益，以武力逼迫清朝接受鸦片进口一样。

值得一提的是，我最初接触到这个严肃的题目纯粹是出于偶然。有一天，柏林一位名叫亚历克斯·克莱默（Alex Kraemer）的DJ给我讲了这样一段故事：一位古董商发现了一些20世纪30年代遗留下来的甲基苯丙胺药片，他尝试后发现，这种药具有很强的兴奋作用。

对一个独裁体制而言，既然有这样的药物存在，那么何不在某个需要的时刻利用它，为受其摆布的民众“提神”，以让他们更好地为自己服务呢？

这自然引发了一个疑问——为什么这个问题一直为学界所忽视呢？或许是因为这段历史有价值的地方太多，故而不能将它全部交由历史学家去研究。汉斯·蒙森表示，这种历史“琐事”令他深感震惊。可是，这些真的只是“琐事”吗？对于写作者来说，了解其笔下人物的“前额叶皮质状态”难道不是最要紧的事情吗？

我在写作中感觉最快乐的，并不仅仅是在档案馆度过的五年所得到的种种收获，而是这项工作让在此之前我因整日在柏林泡吧而以为荒废的十年，突然重新找回了意义，因为这段经

历同样也是创作体验的一部分。而且正是在那家名为“幻想家俱乐部”（Club der Visionäre）的酒吧里，我遇到了亚历克斯。因此，我由衷地希望，您在阅读这本真正意义上的反法西斯主义作品时获得的乐趣，和写作它带给我的快乐一样多。

诺曼·奥勒

2018年9月5日于柏林

一个注定要灭亡的政治体制，必然会本能地做出许多事情，来加速这一灭亡。

——让·保罗·萨特

目 录

| | |
|---|------------|
| 产品说明书（代序） | 001 |
| 第一部分 大众毒品——甲基苯丙胺（1933~1938年） | 005 |
| 绝命毒师：帝都的毒品作坊 | 008 |
| 19世纪的前奏曲：原始毒品 | 012 |
| 德国——毒品之国 | 015 |
| 化学的1920年代 | 017 |
| 权力转换就是换一种药方 | 022 |
| 为种族政策服务的反毒品政策 | 026 |
| 选帝侯大街上的名医 | 029 |
| 为“病人A”调配的针剂鸡尾酒 | 034 |
| 全民嗑药 | 036 |
| 第二部分 “嗑药的胜利！”——闪电战就是冰毒战 (1939~1941年) | 051 |
| 取证：弗莱堡，联邦军事档案馆 | 055 |
| 德意志军队找到了德意志毒品 | 056 |
| 从黑面包到补脑剂 | 058 |
| 机器人 | 064 |

| | |
|-------------------|-----|
| 倦怠期 | 068 |
| 摩登时代 | 079 |
| 时间就是战争 | 079 |
| “要大刀阔斧，不要小打小闹” | 084 |
| 时间就是毒品 | 088 |
| 冰毒之狐 | 090 |
| 希特勒不相信闪电战 | 093 |
| 敦刻尔克停止进军命令——药理学解释 | 096 |
| 国防军的毒贩 | 100 |
| 战争与维生素 | 107 |
| 飞得更“High” | 110 |
| 风靡海外 | 117 |

第三部分 “嗑药的元首！”——病人 A 和他的私人医生

| | |
|-----------------|-----|
| (1941 ~ 1944 年) | 123 |
| 寻访之旅：华盛顿，国家档案馆 | 128 |
| 地堡性格 | 131 |
| 东线之困 | 140 |
| 一位军医的回忆 | 143 |
| 狼人星球 | 145 |
| 乌克兰屠宰场 | 153 |
| 药物“X”与走火入魔 | 160 |
| 优可达之瘾 | 166 |
| 毒品中转站：纳粹情报机关 | 172 |
| “病人 B” | 173 |
| 刺杀事件以及药理学后果 | 181 |

| | |
|----------------------------|-------------|
| 可卡因来了！ | 186 |
| “快速球” | 191 |
| 医生之战 | 194 |
| 自我隔绝 | 203 |
| 超级工事 | 205 |
| “拉锁” | 210 |
| 罪责问题 | 214 |
| | |
| 第四部分 最后一搏——血与毒（1944~1945年） | 217 |
| 当地时间：慕尼黑，联邦国防军卫生学院 | 221 |
| 奇迹毒品寻踪 | 223 |
| 前往萨克森豪森的公务之旅 | 232 |
| 药片巡逻队 | 235 |
| 真实的末日 | 239 |
| 洗脑 | 243 |
| 毒品的黄昏 | 246 |
| 最后出口——元首地堡 | 250 |
| 解雇 | 257 |
| 夺命之毒 | 258 |
| 莫雷尔的“内爆” | 260 |
| 千古之辩 | 264 |
| | |
| 致 谢 | 266 |
| | |
| 纳粹主义与政治现实性的丧失 | 汉斯·蒙森 / 268 |

| | |
|------------------|-----|
| 注 释 | 270 |
| 参考文献 | 305 |
| 图片来源 | 318 |
| 人名、事件及地名索引 | 319 |

产品说明书（代序）

我最早是在科布伦茨发现这条线索的。具体地讲，是在德国联邦档案馆，一栋 1980 年代的水泥建筑里。当时，四周一片静寂。希特勒御医莫雷尔的遗稿摊开在我面前，我被它深深地吸引，欲罢不能。我一遍又一遍地翻看着莫雷尔的日程本：一条条神秘的笔记和标注，每一条都指向同一个人——“病人 A”。我举着放大镜，努力辨认着那些模糊潦草的字迹，它们几乎涂满了每一页纸。有些记录只是几个简单的字母，例如“Inj. w. i.”，或只有一个字母“X”。随着时间的流逝，我眼前的世界变得豁然明朗：（这些字迹标注的是）注射如常、成分奇怪的药物，以及不断增大的剂量。

病象

所有与纳粹相关的话题，如今都已成为老生常谈。在这方面，我们的历史课从不允许有任何遗漏，我们的媒体界也唯恐留下一处空白。这个话题的每个边边角角，每一条脉络，都经过了千百遍梳理。德国国防军是自古以来被研究得最透彻的军队。对于当年的那段历史，我们自恃无所不知。第三帝国就像是一处被封存的遗迹，每一个想要从中觅得新发现的尝试，都近似于妄想，甚至显得滑稽可笑。但是，即便如此，我们仍然没有知晓一切。

12

诊断

关于第三帝国的毒品问题，公众迄今了解甚少，即使在历史学家中，大多数人也对此所知甚少。尽管一些学术论文和新闻报道对此偶有提及，然而直到今天，人们对这一问题仍然缺乏整体性认识。¹目前还没有一本内容全面、数据翔实的论著能够阐明，毒品对纳粹政权和二战战场上发生的事件究竟产生了怎样的影响。但是，假若一位研究者不了解毒品在第三帝国扮演的角色，对这一视角下的意识状态没有深入研究，那么从某种意义上讲，他的认识永远是有缺陷的。

人们之所以对毒品——能够改变人类意识的药物——这一德国历史最黑暗章节的影响缺乏认识，其原因与纳粹自身的“禁毒”主张有关。在“反毒品”旗帜下，纳粹建立了对毒品的国家监管机制，并实行全面禁毒政策。毒品因此脱离了学术界（在各大院校，人们迄今仍未对该问题有过深入研究）、经济界、公共意识乃至史学界的视野，而是被简单地归入了以黑色经济、欺诈、犯罪和愚昧无知为特征的不端行为之列。

但是，这一缺憾是可以弥补的。我们不妨尝试依据史料，以工匠般的细致和耐心，厘清其中的结构性关联，努力去探寻历史真相，而不是粗暴地妄下结论（无论对历史的真实性还是残酷性而言，这样做都未免有失公允）。²

13

成分和作用

本书旨在抛开表象，从内部对那些“热血沸腾”的杀人

魔王，以及温顺盲从、努力与劣等种族和其他毒素划清界限的民众加以观察，让视线透过每一根静脉和动脉，深入纳粹的肌体。那里面流淌的绝不是纯粹的雅利安血液，而是化学的德意志之血，并且充满了毒素。因为当意识形态不足以作为支撑时，人们只能不顾禁令，肆无忌惮地使用药物作为辅助，无论是底层还是高层。在这方面，希特勒同样是当之无愧的“元首”。就连军队也把兴奋剂甲基苯丙胺（今天的“冰毒”）当作配给品，大规模发放给士兵，以保证进攻行动的顺利实施。透过这些战争元凶对毒品的态度，我们可以发现一种虚伪的圣洁。揭穿它，能够让我们对这些人所作所为的决定性因素获得新的认识。一张面具将由此被撕下，而这张面具，我们以往甚至都不曾知道它的存在。

风险

阅读时读者很容易遇到一种诱惑，这就是透过毒品有色眼镜，为这一视角赋予过重的分量，并据此构建一部新的历史神话。因此，我们时刻都要警惕：历史书写从来都不仅仅是一门科学，它同时也是一种虚构。从严格意义上讲，“非虚构作品”是不存在的，因为数据和史料的归纳总是离不开编撰，或至少在诠释模式上，永远都无法摆脱外部文化的影响。时刻让自己意识到历史编纂学也有可能是文学，有助于降低阅读时被错觉蒙蔽的风险。本书所呈现的是一个非常规、扭曲变形的视角，其意是通过变形，使某些局部变得更加清晰可见。德国的历史并不会因此被改写，甚至被重写。只是当人们在未来讲述它时，有些部分或许会变得更具体、更精确。

不良反应

药物总会有副作用，但不一定会发生在每个人身上。常见的不良反应：世界观产生动摇，由此使大脑受到刺激，时而伴随恶心或腹痛。这些不适大多表现轻微，并往往会随着阅读逐渐得到缓解。偶发的不良反应：超敏反应。罕见的不良反应：严重和持续性认知障碍。针对性建议是努力把阅读坚持到底，以达到消除恐惧和痉挛治愈的目标。

贮藏方法

请放置于儿童不易接触的地方。保质期视研究水平的发展而定。